



**NEW BRUNSWICK
REGULATION 2003-69**

under the

**ELEVATORS AND LIFTS ACT
(O.C. 2003-282)**

Filed September 8, 2003

1 Section 155.6 of New Brunswick Regulation 84-181 under the Elevators and Lifts Act is repealed and the following substituted:

155.6(1) The fee for the issuance of an elevator contractor licence class A, B or C is \$150.

155.6(2) The fee for the renewal of an elevator contractor licence class A, B or C is \$75.

2 Section 156 of the Regulation is repealed and the following substituted:

156(1) The fee for the issuance of an operating permit for an elevating device is \$100 per hour, or any part of an hour, required to perform an initial inspection of the elevating device, with a minimum charge of \$100.

156(2) The fee for the renewal of an operating permit

(a) for an elevator

(i) servicing more than ten floors is \$400;

**RÈGLEMENT DU
NOUVEAU-BRUNSWICK 2003-69**

établi en vertu de la

**LOI SUR LES ASCENSEURS ET
LES MONTE-CHARGE
(D.C. 2003-282)**

Déposé le 8 septembre 2003

1 L'article 155.6 du Règlement du Nouveau-Brunswick 84-181 établi en vertu de la Loi sur les ascenseurs et les monte-charge est abrogé et remplacé par ce qui suit :

155.6(1) La délivrance d'un permis d'entrepreneur de catégorie A, B ou C est assortie d'un droit de 150 \$.

155.6(2) Le renouvellement d'un permis d'entrepreneur de catégorie A, B ou C est assorti d'un droit de 75 \$.

2 L'article 156 du Règlement est abrogé et remplacé par ce qui suit :

156(1) La délivrance d'un permis d'exploitation d'un appareil élévateur est assortie d'un droit de 100 \$ par heure ou fraction d'heure requise pour effectuer une première inspection sur un appareil élévateur avec un droit minimal de 100 \$.

156(2) Le renouvellement d'un permis d'exploitation est assorti des droits suivants :

a) pour un ascenseur

(i) desservant plus de dix étages - 400 \$,

- | | |
|--|---|
| <p>(ii) servicing ten floors or less is \$300;</p> <p>(b) for a dumbwaiter is \$210;</p> <p>(c) for an escalator is \$400;</p> <p>(d) for a manlift is \$300;</p> <p>(e) for a freight platform lift is \$300;</p> <p>(f) for a chair or gondola lift is \$900;</p> <p>(g) for a T-Bar, J-Bar or platter pull is \$400;</p> <p>(h) for a rope tow is \$300;</p> <p>(i) for a construction hoist is \$100 per hour, or any part of an hour, required to perform an inspection of the construction hoist, with a minimum charge of \$100;</p> <p>(j) for a lift for persons with physical disabilities is \$165.</p> | <p>(ii) desservant dix étages ou moins - 300 \$;</p> <p>b) pour un monte-plat - 210 \$;</p> <p>c) pour un escalier mobile - 400 \$;</p> <p>d) pour un ascenseur à courroie sans fin - 300 \$;</p> <p>e) pour un monte-charge - 300 \$;</p> <p>f) pour un télésiège ou une gondole - 900 \$;</p> <p>g) pour un téléski à archets, un téléski simple ou une sellette - 400 \$;</p> <p>h) pour un fil-neige - 300 \$;</p> <p>i) pour un monte-charge de chantier - 100 \$ par heure ou fraction d'heure nécessaire à l'inspection du monte-charge avec un droit minimal de 100 \$;</p> <p>j) pour un appareil élévateur pour personnes handicapées - 165 \$.</p> |
|--|---|

156(3) The fee for the inspection of an elevating device, where the inspection is not related to the issuance or renewal of an operating permit for the elevating device, is \$100 per hour or any part of an hour, with a minimum charge of \$100.

156(3) L'inspection d'un appareil élévateur qui n'est pas effectuée aux fins de la délivrance ou du renouvellement d'un permis d'exploitation est assortie d'un droit de 100 \$ par heure ou fraction d'heure avec un droit minimal de 100 \$.

156(4) The fee for the issuance of an installation permit

156(4) La délivrance d'un permis d'installation est assortie des droits suivants :

- | | |
|--|--|
| <p>(a) for an elevator is \$300;</p> <p>(b) for a dumbwaiter is \$300;</p> <p>(c) for an escalator is \$300;</p> <p>(d) for a manlift is \$300;</p> <p>(e) for a freight platform lift \$300;</p> <p>(f) for a chair or gondola lift is \$500;</p> | <p>a) pour un ascenseur - 300 \$;</p> <p>b) pour un monte-plat - 300 \$;</p> <p>c) pour un escalier mobile - 300 \$;</p> <p>d) pour un ascenseur à courroie sans fin - 300 \$;</p> <p>e) pour un monte-charge - 300 \$;</p> <p>f) pour un télésiège ou une gondole - 500 \$;</p> |
|--|--|

- (g) for a T-Bar, J-Bar or platter pull is \$300;
- (h) for a rope tow is \$300;
- (i) for a construction hoist is \$300;
- (j) for a lift for persons with physical disabilities is \$300.

3 Section 170 of the Regulation is repealed and the following substituted:

170 The fee for the registration of an amusement device is \$125.

4 Section 171 of the Regulation is repealed and the following substituted:

171(1) The fee for an inspection referred to in section 167 is \$100 per hour or any part of an hour, with a minimum charge of \$100.

171(2) The fee for an inspection referred to in section 169 is \$100 per hour or any part of an hour, with a minimum charge of \$100.

5 This Regulation comes into force on September 30, 2003.

g) pour un télésiège à archets, un télésiège simple ou une sellette - 300 \$;

h) pour un fil-neige - 300 \$;

i) pour un monte-charge de chantier - 300 \$;

j) pour un appareil élévateur pour personnes handicapées - 300 \$.

3 L'article 170 du Règlement est abrogé et remplacé par ce qui suit :

170 L'enregistrement d'une attraction mécanique est assorti d'un droit de 125 \$.

4 L'article 171 du Règlement est abrogé et remplacé par ce qui suit :

171(1) L'inspection visée à l'article 167 est assortie d'un droit de 100 \$ par heure ou fraction d'heure avec un droit minimal de 100 \$.

171(2) L'inspection visée à l'article 169 est assortie d'un droit de 100 \$ par heure ou fraction d'heure avec un droit minimal de 100 \$.

5 Le présent règlement entre en vigueur le 30 septembre 2003.